

**Germany-Brunswick: Landscaping work**

**OJ S 133/2019 12/07/2019**

**Contract notice**

**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Nibelungen-Wohnbau-GmbH  
Postal address: Freyastraße 10  
Town: Braunschweig  
NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt  
Postal code: 38106  
Country: Germany  
Contact person: Bereich Neubau – Projekt NRB  
E-mail: [o.reichert@nibelungen-wohnbau.de](mailto:o.reichert@nibelungen-wohnbau.de)  
Telephone: +49 531300030  
Fax: +49 53130003350  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.nibelungen-wohnbau.de](http://www.nibelungen-wohnbau.de)

**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:  
<http://chorablau.de/ausschreibung/>  
Additional information can be obtained from another address:  
Official name: Die Auftragsunterlagen werden auf Anfrage kostenfrei, seitens der Kontaktstelle zur Verfügung gestellt. Kontaktstelle: chora blau Landschaftsarchitektur  
Postal address: Hanomaghof 1  
Town: Hannover  
NUTS code: DE929 Region Hannover  
Postal code: 30449  
Country: Germany  
Contact person: Projekt Nördliches Ringgebiet  
E-mail: [ringgebiet@chorablau.de](mailto:ringgebiet@chorablau.de)  
Telephone: +49 51130035640  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.chorablau.de](http://www.chorablau.de)  
Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:  
Official name: chora blau Landschaftsarchitektur  
Postal address: Hanomaghof 1  
Town: Hannover  
Postal code: 30449  
Country: Germany  
Contact person: Nördliches Ringgebiet  
Telephone: +49 51130035640  
E-mail: [ringgebiet@chorablau.de](mailto:ringgebiet@chorablau.de)

NUTS code: DE929 Region Hannover

Internet address(es):

Main address: [www.chorablau.de](http://www.chorablau.de)

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Kommunale Wohnungsbaugesellschaft

**I.5. Main activity**

Housing and community amenities

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Nördliches Ringgebiet in Braunschweig, Außenanlagen Gebäude A1 und A2, Garten- und Landschaftsbauarbeiten

**II.1.2. Main CPV code**

45112700 Landscaping work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Erstellen der Außenanlagen für den Wohnungsneubau der Gebäude A1 und A2 des Nördlichen Ringgebietes in Braunschweig.

**II.1.5. Estimated total value**

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Gebäude A2 – LOS 1  
Lot No: 1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

45231100 General construction work for pipelines, 45233293 Installation of street furniture, 45233253 Surface work for footpaths, 45112000 Excavating and earthmoving work, 45112710 Landscaping work for green areas, 45112723 Landscaping work for playgrounds, 45112713 Landscaping work for roof gardens

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt  
Main site or place of performance: Braunschweig Niedersachsen

**II.2.4. Description of the procurement**

Neubau von Verkehrsflächen, Leitungsbau, Pflanzarbeiten, landschaftsgärtnerische Bauleistungen für Grünanlagen und Spielplätze

**II.2.5.**

## **Award criteria**

Criteria below

Price

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Gebäude A1 – LOS 1

Lot No: 1

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45231100 General construction work for pipelines, 45233293 Installation of street furniture, 45233253 Surface work for footpaths, 45112000 Excavating and earthmoving work, 45112710 Landscaping work for green areas, 45112723 Landscaping work for playgrounds, 45112713 Landscaping work for roof gardens

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Braunschweig Niedersachsen

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Neubau von Verkehrsflächen, Leitungsbau, Mauerbau, Pflanzarbeiten, landschaftsgärtnerische Bauleistungen für Grünanlagen und Spielplätze.

##### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

##### **II.2.6. Estimated value**

##### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

##### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

##### **II.2.11.**

## **Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) und ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Bei Einsatz von anderen Unternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen, ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise.

Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung mit dem Angebot.

— Entweder die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“, ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise,

— Oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vorzulegen.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

**IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 08/08/2019 Local time: 10:00

**IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

**IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 07/09/2019

**IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 08/08/2019 Local time: 10:00

Place:

Chora blau Landschaftsarchitektur

Hanomaghof 1

30449 Hannover

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg

Postal code: 21339

Country: Germany

**VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Industrie- und Handelskammer Braunschweig

Town: Braunschweig

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

09/07/2019